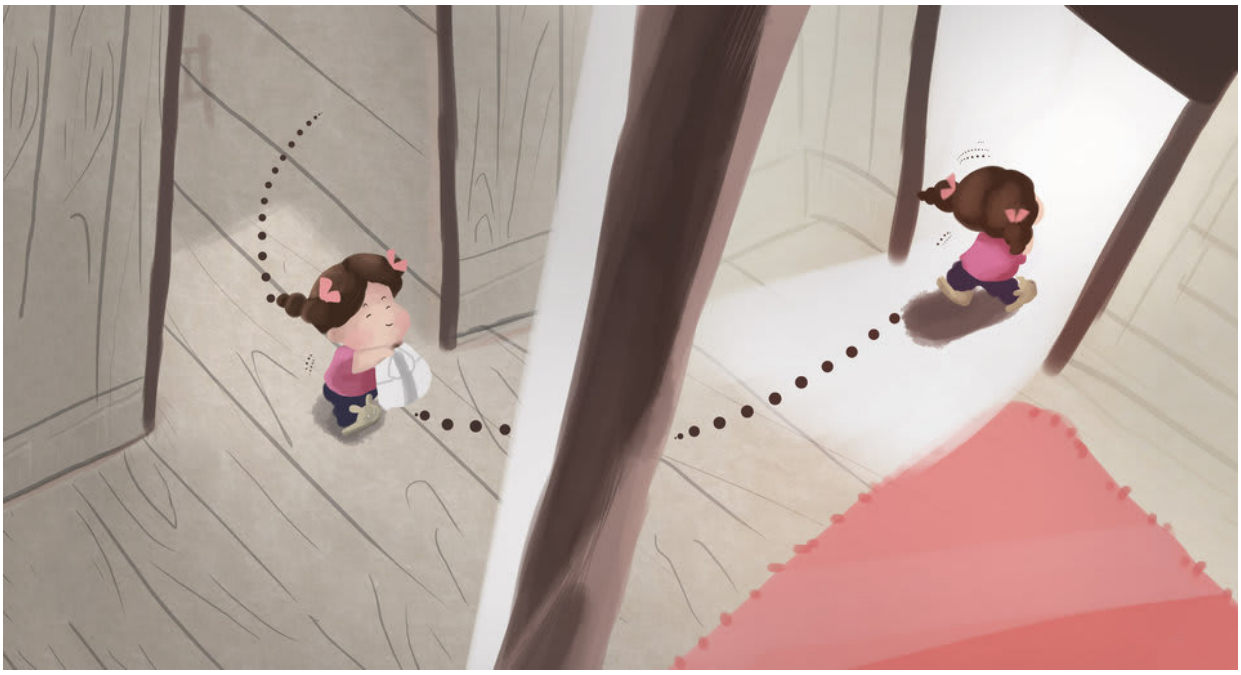
Room to Read®

Nin Wants to Get Dressed Author: Bounhome Khensonema Illustrator:

Aphisith Souphavongtay Translator: Alisha Berger

Today is Nin's first day of school. But Nin can't put on her uniform by herself!



She runs to her mother for help.

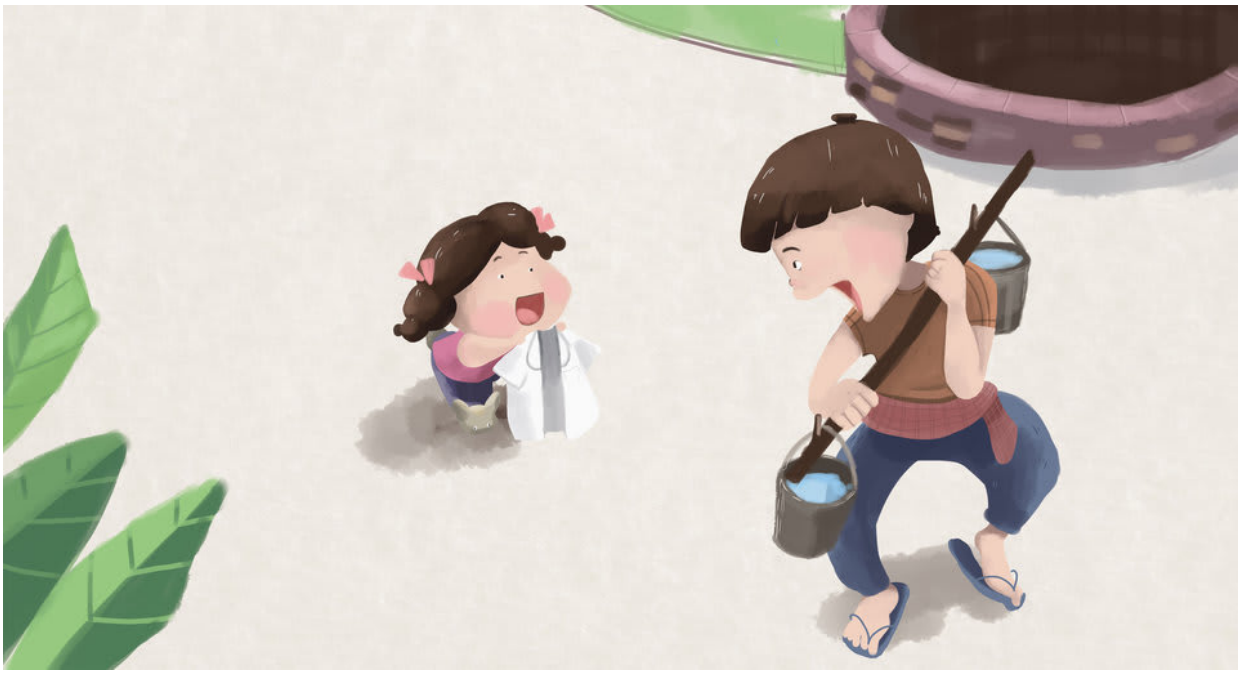
“Mama, will you help me put on my uniform?” asks Nin. “I will help you when I finish cooking,” says Ma.

Nin runs outside to find someone else who can help.

“Papa, will you help me put on my uniform?” asks Nin. “I will help you when I finish feeding the ducks,” says Papa.

“Grandpa, will you help me put on my uniform?” asks Nin. “I am taking the cattle to the field. I’ll help you when I come back," says Grandpa.

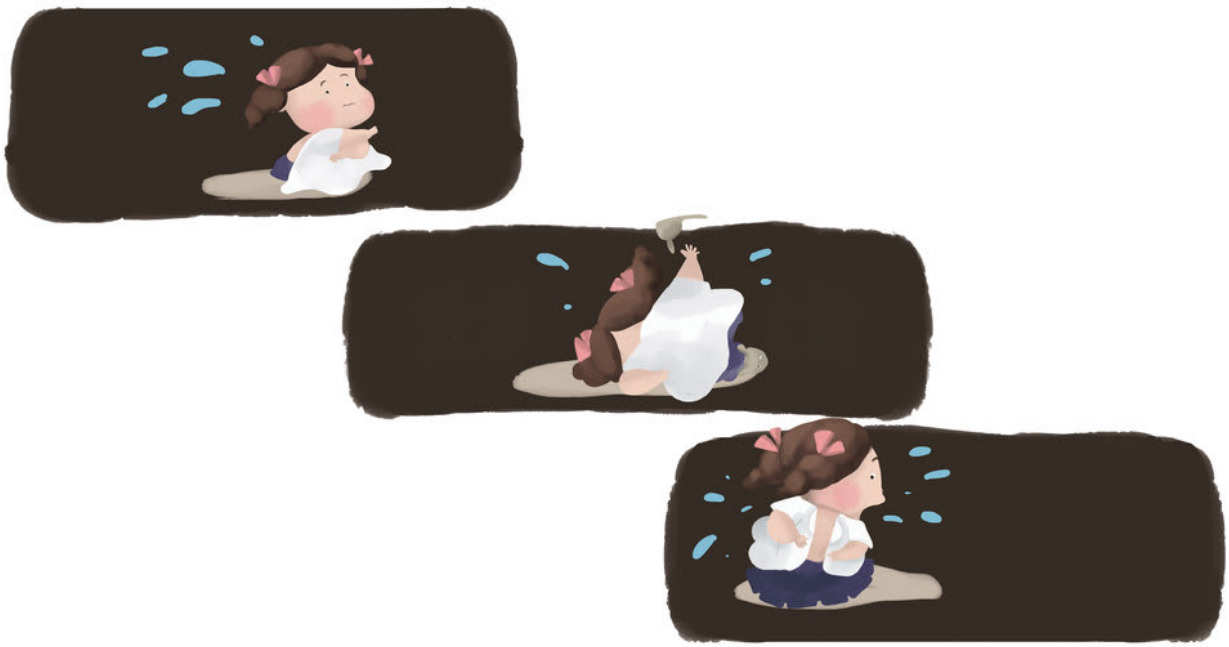
“Grandma, will you help me put on my uniform?” asks Nin. “I will help you once I finish sweeping leaves from the yard,” says Grandma.



“Brother Lah! Will you help me put on my uniform?” asks Nin. “I'll help you when I finish drawing water from the well,” says Brother Lah.

No one can help me, thinks Nin sadly.

Everyone is so busy!



Nin decides to put on her uniform herself. First, it's inside-out. Then, the back is in the front!

And then, Nin tries to put on her shoes.

Nin looks in the mirror. Oh no! Her uniform is all wrong!

Her family looks at her and giggles. “I will help you,” says Ma. “We will also help you!” say Brother Lah and Papa.

Now, Nin is finally ready for school.
Have a great first day, Nin!

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link. Story Attribution: This story: 'Nin Wants to Get Dressed' is translated by Alisha Berger. The © for this translation lies

with Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on the Original story: 'ນິນຮຽນນຸ່ງເຄື່ອງ', by Bounhome Khensonema. © Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Other Credits: This story 'Nin Dresses Up For School!' has been published on StoryWeaver by Room to Read. Images Attributions: Cover page: A girl tries to wear a shirt, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: A girl wonders how to wear a shirt, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved.

Released under CC BY 4.0 license. Page 3: A girl takes her shirt from one room to another, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: A girl talks to a woman who is cooking, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: A girl takes her shirt outside the house, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: A girls talks to a man feeding chickens, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved.

Released under CC BY 4.0 license. Page 7: A girl talks to an old man herding a cow, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: A girl talks to an old woman sweeping leaves, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: A girl talks to a boy holding buckets of water, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: A girl looks worried and sad, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved.

Released under CC BY 4.0 license.
Disclaimer:
https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link. Images Attributions: Page 11: A girl sits in a corner, afraid and alone, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read,

2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 12:A girl tries to wear a shirt in three different ways, byAphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 13: A girl tries to wear her shoes, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 14: A girl realises she has worn her shirt wrong, a man and woman laugh, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 15: A woman, man and boy help a girl get dressed, by

Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.
Page 16: A girl in a school uniform looks at her reflection in a mirror, by Aphisith Souphavongtay© Room to Read, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.
Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes,

all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

Nin Wants to Get Dressed (English)
It's Nin's first day of school. She wants to get dressed in her uniform for school but everyone is too busy to help her! Can Nin get dressed all by herself? This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.

Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors,

illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!